

La Voz de Menorca

Número suelto. 15 céntimos
Número atrasado. 20 »

Diario republicano desde su fundación

Año XXX — Número 9146

SUSCRIPCIÓN
En la Isla, al mes. Ptas. 2:50
Resto de España » 3:00
Extranjero, al año » 50:00

MAHON, VIERNES 19 DE JULIO DE 1935

REDACCION Y ADMINISTRACION
CALLE FERMÍN GALAN, 21

COMENTARIOS

Italia en Abisinia

Dos hijos de Mussolini han ingresado como soldados voluntarios en el ejército que se organiza en la Eritrea, y que según todos los síntomas registrados por las cancillerías y los estados mayores, invadirán Abisinia a mediados del mes de Septiembre. La tregua convenida acaba en Agosto. Los árbitros encargados de dar una solución al conflicto italo-etiope dictarán entonces su fallo. Y nadie duda que si este fallo es contrario en todo o en parte a las aspiraciones italianas, comenzará inmediatamente la guerra.

Abisinia es como Francia y Alemania juntas. La pueblan unos 10 millones de habitantes. Nación feudal, vive como vivió Inglaterra bajo los barones normandos compañeros de Guillermo el Conquistador, como vivió Francia bajo Felipe el Hermoso y como vivió España bajo los Trastámaras. Pero ese feudalismo se asienta sobre la base de la esclavitud. Hay cientos de miles de esclavos. Y según viajeros dignos de crédito, no se muestran propicios a las rebeliones. No surgió entre Esparta o alguno.

Qué puede el poder central, representado por el Negus descendiente de Menelik, frente a esa aristocracia osada, turbulenta y defensora de sus privilegios? Desde luego a partir de Adrea, los «ras» fueron debilitándose y lo que ellos perdían lo ganaba el rey de reyes. Pero de todas formas, Italia no luchará con un Estado moderno, sólido, homogéneo, bien vertebrado, de duros huesos, de osatura resistente. Quizá por ello se lanza, sin demasiada preocupación a la gran aventura de una conquista difícil.

La historia de Abisinia cuenta dos invasiones europeas. Allí al principio de la segunda mitad del siglo XIX, el emperador Teodoros, un reformador que con sus audacias había amotinado contra la realza al clero y a los nobles, metió en la cárcel a un cónsul de Inglaterra. Surgió un incidente diplomático y el Gobierno de Londres preparó en Egipto una expedición de castigo. Un pequeño ejército británico penetró en Abisinia y sitió a Teodoros en un castillo real de Magdala. Y Teodoros, para no rendirse, se suicidó. Su muerte fué heroica.

Pero si los británicos, tan escasos en número, pudieron llegar hasta Magdala, fué porque los «ras» los señores feudales, lejos de defender a su soberano, le abandonaron y abrieron el camino a sus adversarios. Los invasores no sufrieron hambre, ni sed. No se les hizo guerra de guerrillas. Marcharon rápidamente, sin obstáculos, entre poblaciones indiferentes, que no pensaban en estorbar sus movimientos.

A fines del mismo siglo, Italia que bajo Crispi buscaba expansiones coloniales, mandó al general Baratieri, gobernador militar de Eritrea, contra Menelik. Menelik, al contrario de su desgraciado antecesor Teodoros, se había asegurado el concurso del clero y de la aristocracia. Los «ras» se sintieron halagados y acudieron con sus mesnadas armadas, turba indisciplinada, pero bravísima y dispuesta a pelear hasta la muerte por la independencia.

Baratieri disponía de 20.000 soldados, de artillería, de ametralladoras. Animoso, tomó la ofensiva. Contaba con el efecto de las armas modernas. Pero cometió la torpeza inexcusable de dividir sus huestes. Tres columnas italianas avanzaron por otros tantos valles, en busca del enemigo, que ocupaba una posición central. Y Menelik se dió cuenta de que podía batirlos separadamente. A una señal suya, un alud de guerreros descendió de los flancos de la montaña donde Adne se asienta. La carga frenética, arrolladora, no cesó en toda la trágica mañana del desastre. Vanamente los italianos, formados en cuadro, hacían un fuego horrible de fusilería, ametralladoras y cañón. Los abisinios seguían bajando en espesas muchedumbres negras erizadas de lanzas. Y al fin, el número y el valor ciego pudieron más que la táctica y la disciplina. Destrozada la primera de las columnas italianas, huyeron sus restos perseguidos con saña y aquel mismo día las otras dos columnas sufrieron la misma suerte. Aquella noche, el ejército de Baratieri había dejado de existir. Miles de prisioneros cayeron en manos de los vencedores. Y apenas si llegaron a Eritrea algunos fugitivos.

¿Sucederá este otoño algo igual? No es probable. Tienen ya los italianos en la Eritrea y en la Somalia 160.000 soldados. Se proponen invadir Abisinia, desde las bases de Mogadiscio y de Massana con trescientos mil, apoyados por una inmensa aviación.

Los abisinios se defenderán... Su soberano espera que los nobles le serán fieles como lo fueron a Menelik Y que no se repetirá el caso lastimoso de Teodoros. ¿Se engaña? Es posible.

so de Teodoros. ¿Se engaña? Es posible.

Pero más que sus pobladores, defiende a Abisinia la naturaleza. Una frontera ancha, y desolada, verdadero desierto, la rodea. Y luego, una cintura de altas montañas la protege. En esa frontera y en esas montañas escarpadas tendrán los italianos que avanzar penosamente, llevando consigo hasta el agua para ellos y sus transportes de sangre. Dicen que emplearán en gran escala la motorización, pero la motorización necesita de petróleo. Para resolver una dificultad hay que aceptar otra.

La aviación, en Abisinia, podrá operar poco. El imperio del Negus carece de núcleos vitales. La misma capital, Addis Abeba, no es más que una gigantesca y sucia aldea rodeada de unos palacios imperiales. No hay industrias que bombardear, nudos de comunicaciones que interceptar, obras de fábrica que destruir. Montes poblados y escuetos. Bosques inextricables. Arenales. Valles fértiles. Algún río con características de torrente. Conventos sobre riscos. Pastores. Y los salvajes danakiles acechando la presa. ¿Qué podrían intentar los aviadores con una realidad así?

¿Y qué hará Inglaterra? Ha mediado con mal éxito. Y dice que recurrirá a la Sociedad de Naciones. No que Italia se instale en Abisinia porque en Abisinia nacen las aguas del Nilo. Se opondrá a la invasión diplomáticamente y ayudará a los invadidos, enviándoles por el Sudán armas y osciales, municiones y dinero.

El fascismo va a jugarse una carta decisiva. Con un déficit de miles de millones, y con un millón de parados, se precipita a una guerra larga y penosa. ¿Tenía de ello necesidad? Sólo Mussolini puede contestar a esta pregunta, que es la clave del problema.

FABIAN VIDAL

El acuerdo naval anglogermano

Londres 10. — Ahora que el acuerdo naval anglo-germano del 18 de junio se ha medido en la balanza diplomática, se reconoce como un gran triunfo diplomático para Alemania, y en menos escala también como una ventaja para Inglaterra. Si constituye también un beneficio para las demás potencias navales, como mantienen los dos países firmantes, es cosa que aclarará el tiempo.

Por ahora todo parece indicar que el aumento de la Marina alemana tendrá por resultado un aumento de las construcciones navales de Francia, Italia, Rusia e Inglaterra.

Las ventajas que el acuerdo naval ofrece a Alemania pueden resumirse como sigue:

Primera. Denota la primera, derogación legal, por uno de los enemigos de Alemania, de las restricciones impuestas a ese país por el Tratado de paz.

Segunda. Promete impedir una intensa competencia naval entre Inglaterra y Alemania, que fué una de las causas principales que movieron a Inglaterra a entrar en la gran guerra.

Tercera. Constituye un paso de importancia hacia uno de los mayores deseos de Hitler el de conquistar la amistad de la Gran Bretaña, uno de cuyos resultados pudiera ser per-

mitir a Alemania las manos libres en Europa oriental.

Cuarta. Aunque el tonelaje de la flota alemana quedará limitado a un treinta y cinco por ciento del de la Gran Bretaña, a excepción de los submarinos, que Alemania podrá poseer tanto como Inglaterra, si quiere; en la práctica esta proporción asegura la supremacía naval de Alemania en el Báltico, y a una aproximada paridad con las otras potencias del mar del Norte. Si se tiene en cuenta que toda la fuerza naval de Inglaterra se ha de repartir por todo el imperio, y que Francia tiene que custodiar con la suya la costa continental, y defender sus colonias africanas y asiáticas, las unidades de estos países destinadas a las aguas metropolitanas, exceden en poco a la próxima flota alemana.

Quinta. Merced al derecho de construir tanto submarinos, si quiere, como Inglaterra, se ha asegurado una gran fuerza naval precisamente en la única arma que le dió un rendimiento vital durante la gran guerra. Nuevamente revive el temor de un ataque comercial efectivo por parte de los submarinos alemanes.

Inglaterra, por su parte, obtiene la ventaja de saber el límite superior de las construcciones navales de Alemania, con lo cual desaparece la ansiedad sobre los propósitos que abri-

HORARIOS

La lucha por la defensa de la verdadera cultura

Se ha celebrado en París el Congreso Internacional de Escritores, para defensa de la cultura. A él han concurrido las eminencias de la literatura moderna, desde Enrique Barbusse hasta Máximo Gorki; desde los hermanos Mann, hasta Shaw. De España ha concurrido Valle Inclán. Todos los congresistas han hablado de la cultura del mundo, sobre la cultura nacional o nacionalista.

Pero el lector se preguntará: ¿Para qué este Congreso de escritores? ¿Para la defensa de la cultura? ¿Es que la cultura del mundo se halla amenazada? Según todos los indicios del saber humano, sí. La cultura de Europa, que hasta la hora presente ha sido la cultura del mundo, y los hilos con los cuales se ha tejido la trama de la civilización, se halla amenazada por la reacción del nacionalismo, que hoy día subyuga la dignidad humana y la libertad de pensamiento.

Un nuevo dogma ha nacido en el mundo; el dogma del fascio totalitario. El dogma de la fuerza sobre la razón. El dogma de la autoridad y de la violencia sobre la libertad y el libre albedrío de los hombres. La

gaba dicho país. Por otra parte, el reconocimiento de Alemania de que la flota inglesa es el patrón decisivo por el que deberá medir toda la futura fuerza naval alemana constituye en sí un gran prestigio para la Armada inglesa.

Desde un punto de vista político, sin embargo, Inglaterra ha arriesgado, sabiéndolo, amistades importantes al concluir el Acuerdo naval con Hitler. Cuando el Acuerdo fué firmado, a las once y media de la mañana del día 18 de junio, el Ministerio de Relaciones Exteriores de Inglaterra sabía que estaba en camino una nota francesa con fuertes objeciones contra la conclusión del Pacto. Pero esto no impidió a sir Samuel Hoare el firmarlo una hora antes de la llegada de la nota francesa.

Las potencias extranjeras habían sido advertidas que las conversaciones navales anglo-alemanas eran puramente informativas, y por tanto causó gran inquietud la noticia de que era inminente la conclusión de un acuerdo permanente. Francia e Italia sospecharon falsedad e hipocresía por parte de una Inglaterra que así daba su beneplácito a la violación del Tratado de Versalles por Alemania; acto que había denunciado violentamente no mucho tiempo antes.

Rusia también se ha dolido del Pacto anglo-alemán. Los bolcheviques, que habían comenzado ya a mirar como amigos a los ingleses, se han inquietado bastante ante la posibilidad de la transformación del Báltico en un mar alemán con el consentimiento de Inglaterra.

Sin embargo, desde el punto de vista de la realidad, ha sido difícil, si no imposible, a los críticos extranjeros contestar al argumento expuesto por Inglaterra de que, a falta de un acuerdo, no habría nada que pudiera impedir a Alemania construir una potencia naval muy superior al límite donde tendrá que detenerse ahora.

cultura europea se ha caracterizado siempre de libertad, desde la civilización griega a los enciclopedistas jacobinos. Siempre el librepensamiento ha subsistido sobre la tiranía. En plena Edad Media los cismas y las herejías no son más que síntomas de liberalismo. Sobre el dogma de una fe escolástica nace siempre la preocupación de la alquimia, de la superstición, de la superchería. Europa, ha sido siempre liberal.

¿Lo seguirá siendo? Esta es la duda. Los síntomas no son favorables desde la patria del Dante y de Leopardi, hasta la patria de Goethe y de Keyserling; la cultura de estos pueblos decae. Ni Mussolini ni Hitler han podido crear un poeta ni un novelista. Los valores auténticos de Italia y de Alemania son productos de la Europa liberal. Lo mismo D'Annunzio, Marinetti, Papini y Pirandello, que Emil Ludwig, Remarque, Mann y Keyserling, son productos de la Europa enciclopedista y liberal, aunque algunos de ellos se hayan enrolado al fascismo nacionalista, lo mismo que Eugenio D'Ors y Maetzky, aquí.

La cultura de Europa, y por lo tanto del mundo, padece. Cuando el pensamiento no es libre, cuando la imaginación no puede volar con los pegasos de la fantasía, entonces cae; porque las Bellas Artes son fantasía e imaginación, y éstas no pueden hallarse constreñidas por ninguna imposición dogmática, ni teológica, ni estatal, sino que deben de dar rienda suelta a su albedrío, para que la producción sea más humana, más natural y, por lo tanto, más bella.

Otro punto tocado en el Congreso Internacional de Escritores es aquel planteado por Andrés Blyden, de que si la literatura debe de hallarse al lado de una causa social y política, Andrés Blyden, así lo cree. Nosotros, también. El escritor, el artista, no puede desprenderse del ambiente que le rodea. Más aún. El escritor y el artista son hijos y productos de la época en que viven. Su pensamiento y su voluntad se hallan inmiscuidos de preocupaciones sociales y políticas, que influyen en gran manera en su obra, en su producción literaria y artística. Los grandes genios no hicieron otra cosa. El Dante Alighieri en su «Divina Comedia» no hace más que retratar la lucha de los güelfos y góbelinos, que combaten políticamente en la ciudad de Florencia. Nuestro Cervantes, en «Don Quijote», no hace más que reflejar la lucha social y política de su época, entre el materialismo socarrón de la raza y la hidalguía caballeresca ya en decadencia. Y Tolstoi, Gogol y Dostoiéwsky no hacen más que plasmar la lucha política y social de la Rusia de los zares.

Así siempre. Hoy el escritor no puede ponerse al margen de la lucha del mundo y encerrarse en su torre de marfil. Debe de ser un paladín más de la lucha social y política del mundo que vivimos. Más aún. Siempre he creído que el artista que más fielmente sabe plasmar con la palabra la emoción del momento en que vive, mayor es, la categoría del genio, ya que el genio no es otra cosa que la antena que sabe recoger

las vibraciones de las ondas hertzianas de cuanto le rodea. Una obra cumbre no es otra cosa. Es la síntesis de su tiempo; el compendio humano de toda una época.

Así hemos de ver este Congreso Internacional de escritores celebrado recientemente en París. París ha sido la cuna de la cultura con temporánea. De la capital del Sena han surgido durante estas últimas décadas todas las inquietudes y preocupaciones de la cultura moderna, que han irradiado por toda Europa, y después por todo el mundo. Hoy existe el germen de civilización nueva que ha de imponerse en el transcurso del tiempo, entre todas las civilizaciones adulteradas que ahora asoman la oreja para ir contra la auténtica civilización.

J. BORT VELA

Madrid, julio 1935.

Ayuntamiento de Mahón

Fiestas populares de Llucesanas y San Clemente

El día veinticuatro del presente mes, a las once horas y once y treinta minutos respectivamente, tendrán lugar, en esta Casa Consistorial, las subastas públicas para contratar, por medio de pujas a la Haza, los BAILES PUBLICOS que se celebrarán los días 3, 4, 5, de agosto próximo en Llucesanas y los días 17, 18 y 19 del mismo mes, en San Clemente, con motivo de sus fiestas populares.

Servirá de tipo para las expresadas subastas, la cantidad de CINCUENTA PESETAS por cada una, no admitiéndose ninguna proposición que sea superior a dicho tipo.

Lo que se hace público para general conocimiento.

Mahón, 18 de julio de 1935.—El Alcalde, Pedro Pons Sitges.

Ayuntamiento de Alayor

Sesión ordinaria celebrada el día 1 de julio de 1935

Presidió el señor Alcalde don Juan Pons Serra, asistiendo los Concejales señores Mascaró Villalonga, Borrás y de Torres.

ACUERDOS

Aprobar el acta de la anterior.

Quedar enterado de una carta del Diputado a Cortes señor Canet, manifestando que en la Gaceta de Madrid se publica la subasta del riego asfáltico de los kilómetros 8 al 13 de la carretera general de Mahón a Ciudadela, y que al propio tiempo no tiene descuidados los demás asuntos que afectan a este Ayuntamiento; quedando por ello muy agradecido.

Dejar sobre la mesa para su estudio y resolución, la renuncia que del cargo de Concejál ha presentado don Pedro Alberto Ameller, Farmacéutico, con el fin de evitar toda incompatibilidad y poder concursar a la Plaza de Inspector Farmacéutico Municipal, vacante por defunción del que la venía desempeñando.

Quedaron también sobre la mesa para su estudio y aplicación, los Reglamentos publicados por el Ministerio del Trabajo, Sonidad y Previsión, aprobados mediante Decreto de 14 de Junio pasado, Gaceta 19, para aplicación de la Ley de 11 de Junio de 1.934, sobre coordinación de servicios sanitarios.

Aprobar para su publicación en el Boletín Oficial de la Provincia, el extracto de acuerdos tomados por esta Municipalidad durante el mes de junio pasado.

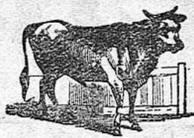
Quedar enterado de los productos obtenidos durante el mes de junio pasado, por los conceptos siguientes:

| | Ptas. |
|--|----------|
| Arbitrio sobre carnes | 987'66 |
| » sobre derechos de degüello | 190'30 |
| » sobre inspección sanitaria | 388'95 |
| Total | 1.566'91 |

Y arbitrios sobre licencias de venta en la Plaza de Abastos y Vendedores Ambulantes durante el primer semestre de este año. 939 85

Conceder un socorro extraordinario en especies alimenticias y por valor de cincuenta céntimos cada día a la viuda pobre Juana Sintés Guardia.

Y levantado la sesión.



PLAZA DE TOROS DE CIUDADELA

DOMINGO 21 JULIO DE 1935 * A las 5 de la tarde
SI EL TIEMPO NO LO IMPIDE Y CON PERMISO DE LA AUTORIDAD

GRANDIOSA NOVILLADA

Se capearán, banderillearán y serán muertos a estoque 4 soberbios novillos-toros de la famosa ganadería de don MANUEL SANTOS de Salamanca, con divisa grana y blanca, por los valientes y aplaudidos diestros

ANTON MARTIN BARTOLOME SOLA
Sobresaliente y banderillero: GABRIEL PERICAS (Marino)
Banderilleros: Damián Pizá, Alfonso Muro y Jaime Valles Un puntillero
(Chico de la plaza) (Finito) (Magietes)

La cuadrilla se presentará con todo lujo, vistiendo trajes de luces,

Una banda de música amenizará el espectáculo

PRECIOS

| | | |
|--------------------------------|-----------------|--------------------|
| Palcos sin entradas | SOL 15'00 ptas. | SOMBRA 20'00 ptas. |
| Entrada a palcos | » 2'50 » | » 3'00 » |
| Tendidos | » 2'50 » | » 3'50 » |
| Niños de 8 a 12 años | » 1'00 » | » 1'00 » |

Las puertas de la plaza se abrirán dos horas antes de empezar la corrida.

Si después de empezada la lidia del primer toro, tuviera que suspenderse el espectáculo por causa ajena a la Em presa, no se devolverá el importe de las localidades.—Para conocimiento de los vecinos del interior de la Isla, anunciamos que habrá billetes económicos de ida y vuelta en autobuses especiales y entrada en la plaza.

Alcaldía de Mahón

Motores

Don Antonio Moll Pons, solicita permiso para instalar un motor eléctrico de 3 H. P. en la casa número 63 y 65, de la calle de Bélgica para destinarlo a la industria de fabricación de calzado.

Lo que se hace público para conocimiento de todas aquellas personas a quienes dicha instalación pueda afectar para que dentro del plazo de OCHO DIAS, a contar desde la publicación del presente anuncio en los diarios locales de esta localidad, puedan presentar las reclamaciones que estimen oportunas.

Mahón, 18 de julio de 1935.—El Alcalde, Pedro Pons Sitges.

TEATRO PRINCIPAL

EL LOCAL MAS FRESCO DE MAHON

SABADO 20 JULIO DE 1935. Noche a las 9'45

DOMINGO: sesiones a las 4, 6 45 y 9'45

OTRO GRANDIOSO EXITO PARA ESTE LOCAL
PROGRAMA DOBLE DOS PELICULAS DOS

El interesante asunto del oeste por el gran caballista GEORGE O'BRIEN.

La graciosa comedia I la máquina infernal creación de la encantadora actriz GENEVIEVE TOBIN a la que secundan CHERTER MORRIS y VICTOR JOY.

A fin de evitar aglomeraciones los sábados y domingos noche se ruega a los señores concurrentes que recojan con anticipación sus localidades.

Crónica local y general

Regreso de una comisión

Desempeñada la comisión conferida por el Ayuntamiento, ha regresado hoy de Palma, el 2.º teniente de Alcalde don Domingo Estrada, acompañado del Con tador don Tomás Molina Alorda. Sean bien venidos.

Muelles comerciales

El inteligente, activo y celoso Diputado por Baleares, nuestro muy estimado y distinguido amigo señor Canet ha expedito el telegrama siguiente:

«Pons Sitges.

Mahón-Madrid 18 a la 1

Mañana el Consejo de Ministros acordará convocar subasta para construcción muelles comerciales. Saludos-Canet.»

Choque de automóviles

Ayer al mediodía, chocaron dos automóviles en la calle de la Concepción, cruce con la de Santa Rosa.

Según nos dicen ninguno de los conductores hizo sonar la bocina. El choque no fué muy violento.

Nota comercial

Exportación.—El vapor correo se llevó ayer para Barcelona 14 toneladas de carga entre la cual había queso, langostas, calzado, alpargatas huevos y volatería.

Importación.—El buque correo ha traído hoy procedente de Palma y Valencia 18 toneladas de carga, entre ella cerveza, madera, arroz, obra de barro, obra de palma, muebles, maíz, café tostado, y otras mercancías.

No podrán fumar los menores de 16 años

El ministerio de Estado de Mecklenburgo ha publicado un decreto prohibiendo a todos los jóvenes menores de 16 años fumar en lugares públicos. Así mismo se prohíbe a los comerciantes vender tabacos a dichos jóvenes para uso propio, castigándose las contravenciones con multas de hasta 150 marcos o arresto de 15 días.

Se obliga a los padres a que prevengan a los hijos de las consecuencias de sus transgresiones a este decreto.

Fiesta mayor

Mañana empieza la fiesta mayor en la villa de Mercadal, patrocinada por el Ayuntamiento y continuará los días 21 y 22, según el programa publicado.

Es de esperar que como todos los años acudirá mucha gente,

De viaje

Para Barcelona salieron ayer tarde en el vapor correo 83 pasajeros, entre ellos don Enrique Vila Victory y su señora, la señorita Mercedes Santamaría, Directora de la Clínica Menorca, don José Sastre Hernández y su señora, don Ramón Estrada y don Ignacio Peredjordí.

—Con destino a Barcelona marchó ayer el sargento de carabineros de mar don José Torrecilla Flores acompañado de su apreciable familia.

El señor Torrecilla ha permanecido algunos años en ésta, desempeñando el cargo con celo e inteligencia y deja aquí muchas amistades.

—Esta mañana han llegado en el vapor «Delfín» procedentes de Palma 73 pasajeros, entre ellos el sobrestante de Obras Públicas nuestro amigo don Pedro García Carreras y su señora, doña Agueda Sintés, don Paulino Bibeloni, don Antonio Valdés, don Antonio Carratalá, don Manuel Contreras y don Antonio Ribot Castro.

—Con destino a la sección de Mahón ha llegado también el teniente de carabineros don Miguel Vila Olaria.

—También han llegado seis toreros que han de lidiar el próximo domingo en la plaza de toros de Ciudadela.

Demografía

Nacimientos:

Día 12. Juan Pons Rovellada, Carme 100.

Día 13. Agueda Mercadal Pons, A. Clavé (Noria).

Día 15. Paz Perez Giner, Concepción 33.

Día 16. Juan Victory Orfila, Cudia Cremada 12.

Información militar

PERMISOS.—Quedan autorizados los señores primeros Jefes de los Cuerpos, Unidades y Dependencias de esta guarnición, para conceder permiso para Mer

cadal, a las clases e individuos de los suyos respectivos, que siendo naturales o teniendo familia en dicha localidad, lo soliciten y sean acreedores a ello.

El permiso durará desde la tarde del día 19 del actual hasta el primer acto de servicio del 23.

Servicio de la plaza para hoy:
Parada: Regimiento de Infantería número 39.

Guardia Aduana: Regimiento de Infantería número 39.

Jefe de Día: Teniente Coronel de Infantería don Alfonso Useletí.

Imaginería: Teniente Coronel de Artillería don Arturo Quintana.

Visita Hospital. 1.º Capitán de Infantería.

Vigilancia: Un oficial por cada cuerpo.

Noticias marítimas

Buques correos

Con rumbo a Barcelona salió ayer tarde el vapor «Jaime II» con el pasaje, valija y carga.

—Esta mañana a las 5-30 entró en el puerto el vapor «Delfín» procedente de Palma con el pasaje, valija y carga.

Capitán don Luis Gaspar Lasheras.

El «Delfín» saldrá esta noche a las ocho para Palma desde Calafiguera.

—Mañana debe llegar la moto nave «Ciudad de Ibiza» procedente de Barcelona después de haber efectuado el viaje a Ibiza.

Vapor para amarrar

Ayer tarde llegó el vapor «Aragón» de la Trasmediterránea procedente de Las Palmas, Málaga, Alicante y Valencia y quedó amarrado al muelle de Poniente, junto a los que allí hay.

El «Aragón» pertenece a la matrícula de Sevilla, desplaza 1.028 toneladas de registro, va al mando del capitán don José Espejo Jaén y lleva 32 tripulantes. Vino con lastre.

Velero

Se espera llegará hoy el moto velero «Flor del Mar» procedente de Palma con carga general.

Nota personal

Terminado el permiso se ha reintegrado en el cargo el primer oficial del vapor «Delfín» don Vicente Cervera Villarroel cesando el de igual categoría don Jaime Juan Rabasa.

FIESTAS DE SAN SEBASTIAN EN ALCAUFAR

Día 20, noche, GRAN BAILE. Día 21 a las 15, el típico CAPELLET seguido de natación y terminando con BAILE tarde y noche.

Se servirán comidas y bebidas en el café MIRAMAR

Alcaldía de Alayor

Formado por la Excm. Diputación Provincial de Baleares, el Padrón de Cédulas Personales de este Municipio para el corriente año de 1935, permanecerá expuesto al público en la Recaudación de dicho impuesto, sita en la calle del Vergel número 29 de esta población, a efectos de reclamación, por espacio de quince días, contados desde el siguiente al de la inserción de este anuncio en el Boletín Oficial; trascurrido que sea dicho plazo, ninguna será admitida.

Alayor 12 de julio de 1935.—El Alcalde, Juan Pons.

Formados los Padrones de los vecinos y demás personas obligadas a contribuir en este término municipal durante el corriente ejercicio de 1935, por los arbitrios establecidos sobre carruajes, bicicletas, caballerías, perros y puestos particulares de venta de carnes, estarán de manifiesto al público en la Secretaría de este Ayuntamiento, por término de quince días y a efectos de reclamación, a contar de la inserción de este anuncio en el Boletín Oficial de la Provincia, advirtiéndose que transcurrido que sea dicho plazo no será admitida ninguna.

Mahón 15 de julio de 1934.—El Alcalde, Juan Pons.

Operario ajustador

Para troqueles y matrices se necesita en el taller de J. Félix Orfila, Duque de Crillón, 10 y 12.

SERVICIO TELEGRAFICO

DE LA VOZ DE MENORCA
DE NUESTROS CORRESPONSALES

INFORMACION DEL DIA

NOTAS CULMINANTES

El jefe del Gobierno celebra conferencias importantes

Da juego la modificación de la Reforma Agraria

Intransigencias de los agrarios y los izquierdistas

Agitación política en Francia

Un discurso del Emperador de Abisinia

Madrid 18 a las 16-45.

Crónica general

El jefe del Gobierno en su despacho
Le visita el Ministro de la Gobernación
Asuntos administrativos

El jefe del Gobierno señor Lerroux se personó en su despacho oficial de la presidencia donde permaneció toda la mañana dedicado al examen y al estudio de asuntos importantes.

Recibió el Presidente del Consejo varias visitas. Primeramente le visitó el Ministro de la Gobernación señor Portela Villadares.

Cuando salió del despacho presidencial el Ministro de la Gobernación los informadores de la prensa, ávidos como siempre de noticias, trataron de inquirir el motivo de la visita. El señor Portela Villadares les manifestó que la entrevista que acababa de tener con el jefe del Gobierno era agena en absoluto a la política y que se habían limitado a tratar de cuestiones administrativas.

Visita de Martínez Velasco

Un acuerdo de la minoría agraria
Satisfacción después de la conferencia

Después de la visita del Ministro de la Gobernación, el jefe del Gobierno recibió la del jefe del partido agrario señor Martínez Velasco. Celebraron ambos una conferencia cordial y detenida.

Acosado también al llegar por los periodistas el señor Martínez Velasco declaró que iba a ver al Presidente del Consejo para darle cuenta del acuerdo de la minoría agraria del Congreso relativo a la modificación de la ley de Reforma Agraria, asunto que ha de tratarse antes de finalizar la actual etapa parlamentaria.

Después de la entrevista con el jefe del Gobierno, el del partido agrario se mostró satisfecho por que el señor Lerroux le había recordado que el Consejo de Ministros había tomado acuerdos reiteradamente, coincidentes con los deseos de los agrarios. Añadió Martínez Velasco que daría cuenta a la minoría parlamentaria del partido de las gratas impresiones que le había producido la visita al señor Lerroux.

El señor Salazar Alonso
Ministerialismo y adhesión al partido
Anormalidades en la Comisión Gestora
Provincial

Del Ayuntamiento a la Diputación
Un nuevo alcalde de Madrid

Después de las visitas que se acaban de reseñar, recibió últimamente el jefe del Gobierno al ex ministro y hoy alcaide de Madrid señor Salazar Alonso. La entrevista fué en extremo cordial y muy afectuosa.

Cuando se retiró el señor Salazar Alonso manifestó a los informadores de la prensa que en la visita que acababa de hacer había tenido ocasión para hacer constar y ratificar su profundo ministerialismo y para reiterar su firme adhesión al partido radical y a su jefe don Alejandro Lerroux.

Trataron del funcionamiento de la Comisión Gestora Provincial de Madrid y convinieron los conferenciados en la necesidad de acabar con las anomalías. Cree el señor Salazar Alonso que este problema no es tan grave como algunos suponen y que en la ley hay medios suficientes para resolverlo. Es pero que los grupos ministeriales que forman la mayoría parlamentaria darán facilidades para solucionar esta cuestión.

Confirmando el señor Lerroux al retirarse cuanto había dicho a los periodistas el señor Salazar Alonso.

Después de oír las referencias dadas por los señores Salazar Alonso y Lerroux los informadores de la prensa sacaron la impresión de que el primero aceptará la presidencia de la Diputación Provincial de Madrid y de que en la actualidad le sustituirá el ex ministro señor Jelón o bien el señor Benzo.

Madrid 18 a las 23 30

La sesión del Congreso
Leyes sobre espionaje y sobre caza
El proyecto de restricciones

Son las 4 25, el Presidente del Congreso señor Alba ocupa su estrado y pronuncia la frase formularia: «se abre la sesión».

Ocupa el barco azul la mayoría del gobierno, se aprueba el acta anterior y se pasa al orden del día.

Después de breve discusión se aprueban un proyecto de ley sobre creación provisional de una nueva sala de lo contencioso en el Tribunal Supremo; otro contra el espionaje y un tercero que reforma la ley de caza.

Continúa la discusión del proyecto de ley de restricciones. El ex ministro señor Ventosa que milita en la Liga Catalana combate el artículo primero, a pesar de haber sido nuevamente redactado. Pide votación nominal, pero de nada le sirve esta exigencia puesto que el artículo 1 es aprobado por 102 contra 74.

Después de desechados varios votos particulares y algunas enmiendas se aprueba el artículo 2 y comienza la discusión del tercero.

El Ministro de Hacienda señor Chapprieta hace algunas observaciones y se aprueba el artículo 3.

Y se levanta la sesión a las 9 10 de la noche.

Al salir del Congreso

La modificación de la Reforma Agraria
Discrepancias y amenazas

Actitud y tenacidad de los agrarios
Intransigencia de las izquierdas
En busca de una fórmula conciliadora

Desde el momento en que el jefe de los agrarios señor Martínez Velasco planteó como tema de actualidad palpitante el de la modificación de la Reforma Agraria, adivinaron los menos perspicaces en la política que el resurgimiento de este asunto tan debatido daría mucho juego.

Y efectivamente durante toda la tarde los comentarios giraron hoy en torno de la actitud del partido agrario, actitud firme y decidida para conseguir durante la actual etapa parlamentaria, la modificación de la ley de Reforma Agraria.

Las oposiciones izquierdistas acordaron hacer obstrucción en el caso de que en el Congreso se discutiera el consabido asunto.

El jefe del partido agrario, el señor Martínez Velasco dijo hoy, en una charla, que es lógica la posición que han adoptado las izquierdas para defender la ley de Reforma Agraria, pero que también es muy lógico que los agrarios quieran derogarla. Estos, sigue su jefe, no transigirán, pues la aprobación de una ley modificativa de la Reforma Agraria fué un compromiso electoral que debe cumplirse.

En igual sentido que el espesado opina el prohombre agrario y Ministro de Marina señor Royo Villanova, aun que al explicarse deja entrever que el partido no hace del asunto una cuestión cerrada hasta el extremo de que pueda motivar la retirada del gobierno de los ministros agrarios.

En el despacho del Presidente del Congreso señor Alba se reunieron con este el Ministro de la Gobernación señor Portela y los jefes de las minorías parlamentarias de oposición. Se trató de la actitud de los agrarios encaminados a que durante la etapa en curso se apruebe la modificación de la reforma agraria.

Según después manifestó el señor Alba en la reunión se manifestaron dos criterios opuestos. Las izquierdas anuncian que hacen obstrucción a toda la obra parlamentaria si se discute la modificación de la reforma agraria.

En cambio los monárquicos independientes pidieron que se discuta dicha ley modificativa, pues en caso contrario exigirán que haya quorum al votar el proyecto de ley de restricciones.

El ex ministro don Miguel Maura inter vino con ánimo de conciliar los criterios contrapuestos.

El ministro de la Gobernación señor Portela dijo que se procuraría armonizar lo todo y propuso que ahora se discutiera únicamente aquello que se estime inaplazable de la ley agraria y que de momento se deje el resto. Mañana el señor Portela expondrá esta proposición ante el consejo de ministros y dará luego la contestación del gobierno a las minorías.

El momento político

La reforma constitucional

El proyecto de ley electoral

La acusación contra el señor Azaña

El derecho al referéndum

En la reunión celebrada en el Congreso se trató también de la reforma de la ley electoral. Este asunto no presenta tantas dificultades como el de la reforma de la ley agraria. El jefe del partido conservador señor Maura propuso que se aceptara una modificación de la ley actual en el sentido de suprimir la segunda vuelta y el quorum. El Ministro de la Gobernación prometió que consultaría este asunto con el gobierno.

El sábado se discutirá en el Congreso el acta de acusación contra el señor Azaña y el martes seguirán las sesiones hasta ver lo que sucede.

El sábado se procederá a las votaciones mediante quorum, incluso para el proyecto de restricciones por haberlo pedido así el grupo de Renovación Española.

La minoría de izquierda catalana acordó pedir que se tramite cuanto antes la ley complementaria de la Constitución para hacer posible y efectivo el derecho al referéndum que concede a los ciudadanos el artículo 66 del código fundamental de la República.

El jefe del partido conservador don Miguel Maura ha manifestado que no nombrará ningún representante para formar parte de la comisión revisora de la Constitución. Este acuerdo lo toma el señor Maura porque estima que no debe abordarse la reforma constitucional mientras no se restablezca la paz entre los partidos políticos.

La minoría radical parlamentaria ha acordado dejar a los diputados que la forman en completa libertad en la votación del acta acusatoria contra el ex jefe del gobierno señor Azaña.

Un vistazo al extranjero

Uso de las plenas poderes en Francia

Decretos económicos dictatoriales

Los abisinios frente a Italia

La vuelta ciclista a Francia

Paris. — Reina alguna agitación en Francia con motivo de los decretos leyes de carácter económico dictados por el gobierno en uso de los plenos poderes que el parlamento le confirió. Los extremistas intentaron nuevamente ir a la huelga general, pero fracasaron. Ahora proyectan una manifestación para mañana en la plaza de la Opera, el gobierno ha negado el permiso para realizarla y se temen desórdenes.

Djibouti. — El emperador de Abisinia pronunció ante el parlamento un discurso patriótico. Repitió que Abisinia sacrificará hasta el último hombre antes que someterse a Italia y que incluso el emperador está dispuesto a verter su sangre por la patria.

Montpellier. — La décima tercera etapa de la vuelta ciclista a Francia la ganó el corredor Bergamachi en la primera parte.

La segunda la ganó el ciclista Speicher.

Noticario nacional

Sucesos y menudencias

Sueca. — Unos padres proclaman a dos de sus hijos que son gamelos una infusión de adormideras para que no lloraran durante la noche, pero cargaron tanto la dosis que el sueño de los angelitos será eterno. Al amanecer eran cadáveres.

Antequera. — Ha fallecido el jefe del partido radical en la provincia don Manuel Avilés.

Madrid. — El Ministro de la Gobernación conferenció con el Director del diario «El Socialista» y con varios diputados del mismo partido que le hablaron sobre organizaciones obreras y casas del pueblo.

En la calle de Francisco Mora unos pistoleros atracaron al cobrador de comercio Daniel Martín, le robaron cinco reales y siete mil pesetas y huyeron.

La llave del mundo



NUEVO RECEPTOR 335A

La más sensacional creación de

PHILIPS

Las emisoras de todo el mundo, escuchadas con una pureza desconocida hasta hoy. El receptor "LA LLAVE DEL MUNDO" significa: toda la radio, a todas las horas, en todas las ondas.

Solicite informes al Representante Oficial de Philips-Radio

Representante oficial:

Domingo Estrada

Rampa Abundancia, 69

1028

PIERRE DECOURCELLE

LAS DOS GOLFAS

1025

podía imaginarme semejante cosa y aun ahora mismo, ya te digo, casi no puedo creer en esta felicidad.

—¡Oh, hermana mía! Yo también soy muy feliz al verte.

—Pero, ¿cómo has hecho?... Has sabido obtener permiso para venir...

—Para eso tendría que haberlo pedido antes— dijo Pochita sonriendo.

—¡Ah! ¿De miedo que ignoran que estás aquí?...

—Sí.

—¿Has hecho una escaquatoria? ¡Ah! está muy mal que hagac eso, hija mía; esas gentes son muy buenas para ti y yo les había prometido que no nos veríamos más.

—¿Cómo has podido hacer semejante promesa?

—¡Ay!... era preciso.

—Pues yo no habría sabido mantenerla.

—¡Hermana mía!— exclamó Flavia besándola con transporte.—Pero dime: ¿cómo has hecho?

—He pretextado que tenía que hacer compras en París. Ursula, una criada antigua de la casa, que me quiere mucho, me ha acompañado, pero yo he sabido dejarla en el campo en casa de unos parientes suyos, doode me reuniré con ella al volver.

—¿Y has venido sola?

—No estoy acostumbrada desde hace mucho tiempo a salir así. He tomado el tren y aquí me tienes.

con ella mis besos que la mancharían... ¡No me basta ya con haber podido asegurarle la dicha! Se halla en el seno de una familia rica, donde nada le falta, donde todo el mundo la quiere y donde su pureza y su virtud están al abrigo de todas las acechanzas. Vive cerca de don Jacobo cuyos sentimientos hacia ella estoy seguro de haber comprendido; aquí no podía confesarlos, porque no era posible que él, un doctor, un hombre honrado, pensase en la hermana de una mujer como yo; pero allí en el ambiente social adonde él la ha conducido, nada hay que pueda detener su amor, y su corazón, callado hasta entonces, habrá podido hablar, y habrá hablado ya seguramente... ¡Sí! mi hermana será dichosa, y a te que merece serlo... Pero no verla más... ¡oh, Dios mío! eso es superior a mis fuerzas. Así lo he prometido y mantendré mi juramento porque no quiero que nada pueda comprometer su felicidad; pero sin que ella sepa nada y sin que nadie me vea, iré a contemplarla, a verla pasar radiante de felicidad; me confundiré entre la multitud, y sin que sospeche que me tiene a pocos pasos, la veré, y participando de su suerte dichosa, tomaré para la mía la resignación que me es tan necesaria.

A este punto llegaba Flavia en su soliloquio cuando vio al cartero que entraba en el jardín del establecimiento con una carta en la mano y dirigiéndose a ella le decía desde abajo:

—¡Es para usted, señora Renard!

Noticias de todas partes **LIBROS**

Biblioteca Oro. 150 pesetas Editorial Molino Urgel, 245 Barcelona.

SUFREN QUEMADURAS SIETE MIEMBROS DE LA TRIPULACION, ENTRE ELLOS DOS OFICIALES

Tolon 12.—A consecuencia de un accidente que se ha producido en un acuminador del submarino «L'Espoir», que se hallaba efectuando maniobras en el Mediterráneo, han sufrido quemaduras de más o menos importancia siete miembros de la tripulación de dicho submarino, entre ellos dos oficiales.

Los heridos han sido traídos a este puerto en otro buque, y el mencionado submarino logró llegar a su base por sus propios medios.

EN ALGO FALLECE UN AGRICULTOR A LOS CIENTO SEIS AÑOS

El Ferrol, 12.—En la parroquia de Algo ha fallecido a los ciento seis años de edad Marcial González. Durante toda su vida se había dedicado a las faenas del campo. Había matrimoniado teniendo él sesenta y cinco años y su esposa cincuenta. Esta no hace muchos días murió y se supone que la muerte del pobre lonjevo ha sido precipitada, por lo menos en algún tiempo todavía, por la pena que la causara quedarse viudo. Hace suponer esto el que últimamente aún se encontraba relativamente fuerte.

¿DESEA USTED ADQUIRIR REVIS-TAS MODERNAS? Pues no lo haga sin visitar la TIPOGRAFIA MAHONESA

LA BANDERA DEL TORO

Sería ocioso descubrir ahora a un autor tan renombrado en el mundo entero y muy bien conocido en nuestro país. Su especialidad está en la novela histórica, que maneja con maestría sin igual.

En esta ocasión, el origen italiano del autor le ha permitido enfocar de un modo nuevo una personalidad tan conocida como César Borgia, a quien, preciso es contarle, todos los tratados de Historia le atribuyen malas cualidades.

Pero el autor, disistiendo de este concepto general, nos presenta a César Borgia en un nuevo aspecto. Según Sabatini, fué un gran capitán y un hombre noble y justiciero que, a veces, obligado por el ambiente de crímenes, traiciones y crueldades en que había de moverse, realizaba actos que quizá no serían aprobados por uno de nuestros modernos moralistas.

Y para demostrar su tesis refiere tres lindísimas historias, en que el personaje principal es siempre César Borgia. Tal vez éste no fuese tan bueno como lo pinta Sabatini, pero sea bueno o malo, lo cierto es que esas narraciones resultan sencillamente encantadoras y a nuestro juicio de las mejores que han salido de la pluma de este autor.

A los aficionados a la novela más o menos histórica y al público en general hemos de recomendar esta obra, en la seguridad de que habrán de agradecernoslo.

EL PRIMER DIA

Claude Vela

Simbólico título, alusivo a una cita del Génesis, que ha escogido la autora para tema de una de sus más intensas novelas.

Es una novela de profunda moral humana, que enseña a mar y a padecer, dos sentimientos que no pueden desligarse uno de otro, con la conclusión de que la propia ficha ha de tener origen en el sacrificio que al hombre se impone para proporcionar la de otros.

En esta ocasión, la notable escritora francesa nos aparta de sus frecuentes regiones argelinas para situarnos en un país de ambiente diametralmente opuesto: la mística y patriarcal arcadía de Provenza, cuyas gentes y costumbres, contándose entre las que más han resistido la acometida de las corrientes modernas, demuestra haber vivido Claude Vela, puesto que las traslada a las páginas de «El primer día» con impresionantes pinceladas.

Sin embargo, como el trazo al iraiarse adquiere nuevas proporciones y requiere ancho espacio, con la interfección de nuevos elementos, se levanta a veces la verde cortina rural para descubrir el cuadro abrumador de la babilónica ciudad, donde se agita, entre las garras del vicio y las más insanas pasiones, una vida que allá, en la plácida llanura provenzal se abrió un día a la es-

peranza de un porvenir dichoso y productivo.

Publicada en la colección «La Novela Rosa». Un volumen en rústica, 150 pesetas Editorial Juventud, S. A. Provenza, 101. Barcelona.

Diez casas destruidas por un incendio en Baracoa

Santiago de Cuba, 10.—Según un «radio» de Baracoa, la explosión de varios bidones de alcohol en la parte céntrica de la población ha causado un violento incendio que ya ha destruido diez casas. El siniestro se extiende rápidamente como consecuencia del fuerte viento amenazando toda la parte céntrica. Las comunicaciones telefónicas y telegráficas han quedado interrumpidas. Soldados y paisanos realizan enormes esfuerzos para extinguir las llamas, pero en los trabajos se tropieza con la dificultad de la falta de aparatos.

Banco de Menorca

Bolsa de Barcelona de 18 de julio de 1935

| | |
|--|--------|
| Franco cheque | 48'40 |
| Libras id. | 36'30 |
| Dólares id. | 7'34 |
| Liras id. | 69'50 |
| Interior serie A | 79'50 |
| Id. id. B | 79'50 |
| Exterior serie A | 96'50 |
| Amort. 5 p. 100 serie A 1927 libre | 102'75 |
| Id. id. B id id | 102'65 |
| Id. id. A 1928 | 99'25 |
| Id. id. B id | 99'25 |
| Id. id. A 1931 (1920) | 99'25 |
| Id. id. B id | 99'25 |
| Cédulas Banco Hipotecario de España 6 p. 100 | 000'00 |
| Cédulas Crédito Local 5 p. 100 Interprovincial | 97'00 |
| Cédulas Crédito Local 6 p. 100 Interprovincial | 000'00 |
| Obligaciones F. C. Norte 3 p. 100 Prioridad | 60'50 |

La mejor revista de labores

LA FAMILIA

De venta en la «Tipografía Mahonesa»

CUARTILLAS

EN PAQUETES DE KILO AL PRECIO DE 1'80 LAS ENCONTRARA EN LA TIPOGRAFIA MAHONESA

Crédito Mercantil de Menorca

Bolsa de Barcelona de 17 de julio de 1935

| | |
|----------------------------------|--------|
| Amortizable 5 p. 100 A 1920 | 99'35 |
| » B 1920 | 99'35 |
| Interior 4 p. 100 A | 79'60 |
| » B | 79'60 |
| Amortizable 5 p. 100 A 1917 | 99'30 |
| » B 1917 | 99'35 |
| » A 1927 libre | 102'75 |
| » B 1927 libre | 102'75 |
| Exterior 4 p. 100 A | 96'50 |
| » B | 96'25 |
| Obligaciones Norte Prioridad | 60'00 |
| Alicantes 3 p. 100 1ª hipoteca | 52'00 |
| Cédulas B. Hip. España 4 p. 100 | 92'50 |
| Id. id. id. 5 p. 100 | 100'50 |
| Id. id. id. 6 p. 100 | 110'50 |
| Franco cheque París 0'00 a 48'35 | |
| Liras » Roma 00'00 a 60'50 | |
| Dólares » New York 00'00 a 7'32 | |
| Libras » Londres 00'00 a 36'25 | |
| Reichmarks Berlín 0'00 a 2'965 | |

MONEDAS DE ORO

| | |
|------------------------|--------|
| Alfonsinos | 249'50 |
| Orzas y sus fracciones | 249'50 |
| Isabelinas | 250'50 |

CHOCOS RECOMENDADOS

CASA MURILLO FUNDADA EN 1869

LA MAXIMA PERFECCION EN RADIO

Castilla Super 45

Todas las ondas Se oye el mundo entero

Instrumento musical de alta calidad

7 VALVULAS

PESETAS 950

VEALO Y OIGALO

M. Y MARGALL, 26

TELEFONO N.º 22

TINTORERIA

CARMELO CARRERAS

LAVADOS Y PLANCHADOS EN SECO

EN LA CALLE DE HANNOVER, 26

MAHON

La mejor hoja de afeitar

IBERIA

Es la que se impone a todas Fabricación española

TIP MAHONESA

FERMIN GALAN, 21

SE HACEN TODA CLASE DE TRABAJOS DE IMPRENTA EN NEGRO Y EN COLORES. ESPECIALIDAD EN TRABAJOS COMERCIALES



—¡Paaa mil... ¡Bajo en seguida! Preso Flavia de un extraño presentimiento, descendió apresuradamente, recogió la carta de manos del empleado, y reconociendo al instante en el sobre la letra de Pochita, volvió a subir a su cuarto, y encerrada en él la abrió con mano convulsa para devorar su contenido.

—¡Va a venir!—murmuró llena de turbación y de alegría.—¡Niña querida!... ¡Si! yo comprendo lo que pasa en ella y lo que sufre su pobre corazoncito que yo quiero tanto!... Pero me anuncia su visita para esta tarde a las tres... ¡y Luis está abajo! Es preciso que no la vea... ¡Dios mío! ¿cómo hacerlo?... ¿cómo alejarlo de aquí?

Entonces fué precisamente cuando Luis subió para anunciarle que se marchaba con Fifi para no volver hasta la noche. Flavia procuró disimular la alegría que esta noticia le causaba, y despidió a su amante como si tal cosa. mientras seguía haciendo, según ya hemos visto, sus preparativos de marcha; pero apenas él se hubo marchado, la devoró la impaciencia y no bastándole abrir a cada momento la ventana para ver si divisaba de lejos a Pochita, bajó hasta la entrada del jardín y allí aguardó hasta que al fin vió pararse un coche en la esquina de la calle de Bagnolet con el boulevard y salir de él una joven que a pesar de su porte y del espeso velo que ocultaba su rostro, Flavia reconoció en seguida.

—¡Es ella!—balbuceó llevándose la mano al corazón.

Pochita anduvo tan de prisa como pudo el corto trecho que separaba el establecimiento de Chopine del lugar donde había hecho parar el coche y llegó a la puerta del jardín en que la esperaba Flavia, quien después de recibirla en sus brazos, la hizo atravesar el patio, donde a la sazón no había viviente, y la condujo a su cuarto.

Allí, a solas con su hermana. la cogió en sus brazos, le alzó ella misma el velo, y la besó, apasionadamente, repetidas veces; después de lo cual se separó dos pasos, y sin dejarla de la mano murmuró:

—¡Déjame verte!... ¡Deja que te mire!... ¡Dios mío! ¡qué hermosa estás!

Ella volvió a abrazar con frenesí, y sentándose, colocó a Pochita sobre sus rodillas como en otro tiempo y comenzó a preguntarle, hablándole sólo de su suerte, a fin de olvidar la propia.

—Conque, dime: ¿eres muy feliz? ¿De verdad?... ¿Tienes todo lo que te hace falta?... ¿Te quieren mucho?

—¡Sí, sí!—respondía Pochita, que no quería entristecer a su hermana revelándole los dolores de su alma.

Y para que Flavia no la interrogase más, tomó ella la palabra.

—¡No podía yo pasar más tiempo sin verte!...

—Y yo aún no me ceo creída que estés aquí. Cuando he recibido tu carta la he leído varias veces para asegurarme de que no me equivocaba. No

O es una marca más



HIJOS DE J. SINTES

garantía de calidad